



**Девятая Конференция Организации
Объединенных Наций по стандартизации
географических названий**
Нью-Йорк, 21–30 августа 2007 года
Пункт 4 предварительной повестки дня*
**Доклады правительств о ситуации в их странах
и о прогрессе, достигнутом в деле стандартизации
географических названий после восьмой Конференции**

Доклад Швеции

Представлен Швейцарией**

Резюме***

Национальный доклад Швеции состоит из семи разделов. Раздел, посвященный национальной стандартизации названий, содержит отчет о действующем в настоящее время законодательстве и информацию об основных органах власти, участвующих в процессе стандартизации географических названий. В разделе доклада, посвященном реестрам, географическим справочникам и файлам топонимических данных, рассказывается о деятельности, связанной с изданием карт и созданием баз данных, с одной стороны, и о системе адресов и географических названий, с другой стороны. В разделе, посвященном использованию наименований в многоязычных районах, рассказывается о принятых мерах, касающихся употребления наименований на саамском и финском языках Швеции, а также о новых плодотворных формах сотрудничества с саамским парламентом. В разделе, посвященном просветительской деятельности и практике употребления топонимики, содержится информация о мерах поддержки, оказываемой центральными органами по стандартизации названий органам местного самоуправления в их деятельности по введению новой системы итоговых адресов. В разделе о топонимических указаниях для картографов Швеции предлагается краткая информация о публикации третьего издания та-

* E/CONF.98/1.

** Подготовлено Лейфом Нильссоном, Штаффаном Нюстрёмом и Аннетой Торенсёй, Швеция.

*** Полный текст доклада издается только на английском языке в качестве документа E/CONF.98/56/Add.1.



ких указаний в Швеции. Раздел об оценке представляет собой отчет о разработанном Национальным советом по охране наследия вопроснике, с помощью которого была предпринята попытка определить, как новый параграф об употреблении топонимических названий в действующем законе был встречен органами местного самоуправления. В разделе публикаций предлагается список статей и книг по вопросам стандартизации географических названий, изданных в Швеции в период с 2002 по 2007 годы.
